

ساجا

SAGA



PROTON

● ● ● ● ● *It's in the Drive!*

إليك بروتون ساجا FLX

إنها سيارة ذات تصميم بسيط وأنيق ومليئة بتجهيزات السلامة والتجارب مع متطلبات السائق. احتفظ بتميزك مع هذه السيارة السيدان المدمجة الرحبة الجديدة بتكاليفها الملائمة بداية بالسعر، وحتى استهلاك الوقود ومصاريف الصيانة.

INTRODUCING THE *PROTON SAGA FLX*

It's so easy, stylish and packed with driver-friendly and safety features. Keep up the cool in this new compact spacious sedan with affordable pricing, fuel saving and maintenance. It's a car that shows off so much for so little.



شاهد الآخرين واجعلهم يشاهدوك بينما تتجول عبر الطرق.
إن تصميم ساجا الخارجي الجديد أعيد ابتكاره لتكوين
تصميم متقن مع لمسة من الأناقة.

See and be seen when you cruise along the
streets. The new Saga exterior has been
reimagined to create a subtle design with a
touch of elegance.



أطلق وجه المرح! *GAME FACE, ON!*





إشارات ليد في المرايا الجانبية
LED SIDE MIRROR INDICATOR



جنوط سبور ١٤ بوصة
14-INCH ALLOY WHEELS



سبويلر رياضي
REAR SPOILER



مصابيح شبورة أمامية
FRONT FOG LAMPS





متعة خالصة!
..... UNCOMPROMISED FUN!



YOU, انت.. وأصحابك!
AND YOUR FRIENDS.

استرخي واستمتع بالرحلة. عندما تكون السيارة امتدادا لحركاتك, تصبح كل رحلة متعة في حد ذاتها.
Sit back and enjoy the ride. When the car feels like an extension of your movements, every journey is a pleasure.

مقصورتك الداخلية YOUR INTERIOR

كل شيء قيد تحكمك.
A focus on everything carefully displayed.



مساحة تخزين أمتعة رحبة
Spacious Boot Space



زجاج كهرباء
Power Windows



تحكم في النظام الصوتي من عجلة القيادة
Steering Wheel Audio Control



تعديل ارتفاع مقعد السائق
Driver's Seat Height Adjust

إنجاز مع كل رحلة!
FULFILLMENT
IN EVERY DRIVE!





كن على راحتك، وابق على راحتك.

اصطحب احتياجاتك الأساسية والرفاهية معك. بفضل مساحة التخزين ووسائل السلامة المتعددة.

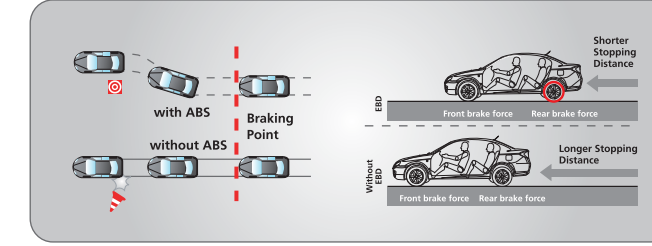
GET COZY, STAY COZY.

Take both your essentials and your luxuries with you. Both with plenty of storage space and safety.





راحة بالك *YOUR COMFORT*



أنظمة فرامل متطورة
ABS / EBD



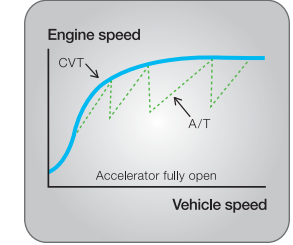
حساسات خلفية
REAR SENSOR



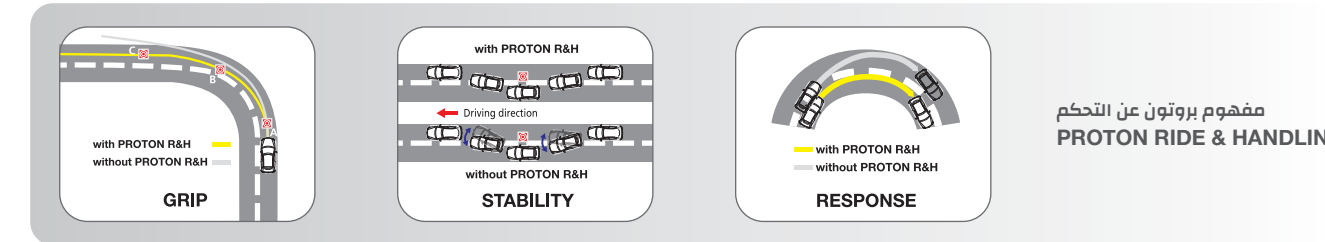
هيكل معزز ومقوى لحمايتك
REINFORCED SAFETY STRUCTURE



حماية ضد السرقة
IMMOBILISER



فتيس أوتوماتيك CVT
CVT AT TRANSMISSION



تماسك

ثبات

استجابة

مفهوم بروتون عن التحكم
PROTON RIDE & HANDLING

Proton

SAGA FLX

ساجا

Trims

مستويات التجهيز



المواصفات الخارجية Exterior

	مانيوال MANUAL	أوتوماتيك AUTOMATIC	
14-Inch Alloy Wheel	√	√	جنوط معدن ١٤ بوصة
Electric Side Mirrors	√	√	مرايا جانبية كهربائية
Front Fog Lamps	√	√	مصابيح ضباب أمامية
LED Combination Tail Lamp	√	√	مجموعة إضاءة خلفية ليد
Rear Spoiler	√	√	سويلر خلفي
Side Mirrors with LED Turn Signal	√	√	مرايا جانبية مع إشارات ليد

المواصفات الداخلية Interior

Cloth Interior	√	√	كسوة قماش
Driver's Seat Height Adjust	√	√	تعديل ارتفاع مقعد السائق

Proton

SAGA FLX

ساجا

Trims

مستويات التجهيز



الموتور والشاسيه Powertrain / Chassis

	مانيوال MANUAL	أوتوماتيك AUTOMATIC	
Engine Type	٤ سلندر ، ١٦ صباب ، كامة علوية مزدوجة 4 Cylinder - 16 Valve - DOHC		نوع المحرك
Displacement (cc)	1332		السعة اللترية (سم٣)
Transmission	٥ سرعات يدوي 5 Speed Manual	أوتوماتيك CVT Automatic	ناقل الحركة
Maximum Output (HP / RPM)	5750 / 94		القوة (حصان/لفة في الدقيقة)
Maximum Torque (Nm / RPM)	4000 / 120		العزم الأقصى (نيوتن متر/لفة في الدقيقة)
Maximum Speed (Km / H)	160	155	السرعة القصوى (كم/ساعة)
Acceleration 100-0 Km / H (Seconds)	13	14.5	التسارع ٠ - ١٠٠ كم / ساعة (ثانية)
Fuel Consumption @ 90 Km / H (L / 100 Km)	5.9	6.5	استهلاك الوقود عند ٩٠ كم / ساعة (لتر / ١٠٠ كم)
Power Steering	√	√	عجلة قيادة آلية المؤازرة (باور ستيرنج)
Suspension (Front / Rear)	دعامات ماكفرسون مع قضيب تثبيت / محور التواء Macpherson Strut with Stabilizer Bar / Torsion Beam Axle		التعليق (أمامي / خلفي)

Proton

SAGA FLX

ساجا

Trims

مستويات التجهيز



Convenience الراحة

	مانيوال MANUAL	أوتوماتيك AUTOMATIC	
12V Power Socket	✓	✓	مخرج كهرباء ١٢ فولت
Air Conditioner	✓	✓	تكييف هواء
Central Door Locking	✓	✓	غلق مركزي للأبواب
Keyless Entry	✓	✓	دخول بدون مفتاح
Power Windows	✓	✓	زجاج كهرباء
Rear Parking Sensor	✓	✓	حساس ركن خلفي
Adjustable Steering Wheel with Audio Control	✓	✓	عجلة قيادة متحركة مع تحكم في النظام الصوتي
Sunvisor with Vanity Mirror Front Passenger	✓	✓	شاشة مع مرآة تجميل في مقعد الراكب الأمامي

Proton

SAGA FLX

ساجا

Trims

مستويات التجهيز



Safety & Security عوامل الأمان

	مانيوال MANUAL	أوتوماتيك AUTOMATIC	
Airbags Driver & Passenger	✓	✓	وسائد هواء للسائق والراكب الأمامي
Anti-Lock Braking System (ABS)	✓	✓	فرامل مانعة للانغلاق
Electronic Brake Distribution (EBD)	✓	✓	توزيع إلكتروني لقوة الفرامل
Immobilizer	✓	✓	إيموبلايزر مانع للسرقة
Seatbelt Pretension	✓	✓	أحزمة أمان ذات شد مسبق

In-Car Entertainment أنظمة الصوت

Audio System MP3 / USB / AUX	✓	✓	نظام صوتي USB / MP3 / AUX
4 Premium Speakers	✓	✓	٤ سماعات فائقة

DIMENSIONS الأبعاد & *WEIGHT* الوزن



Overall L x W x H (mm)	4278 x 1680 x 1520		إجمالي الطول x العرض x الارتفاع (مم)
Wheelbase (mm)	2465		قاعدة العجلات (مم)
Ground Clearance (mm)	150		الخلوص الأرضي (مم)
Kerb Vehicle Weight (Kg)	1065	1075	وزن السيارة فارغة (كجم)
Luggage Volume (Liter)	413		سعة تحميل الأمتعة (لتر)
Tire Size	60 / 185 R14		حجم الإطار
Fuel Tank Capacity (Liter)	40		سعة خزان الوقود (لتر)



الألوان *EXTERIOR COLORS*

- أزرق
Blue
- أحمر ناري
Fire Red
- فضي
Moon Dust Silver
- رمادي فاتح
Genetic Silver
- أسود
Black
- أبيض
White

Proton SAGA FLX



ملحوظة: شرح الصور والمواصفات يعتمد على مستوى التجهيز والكماليات المحددة. الصور المستخدمة هي فقط لأغراض الشرح. لقد تم بذل أقصى جهد لضمان أن المعلومات والتفاصيل المتضمنة في هذا الكتيب دقيقة قدر الإمكان وقت مثوله للطبع في نوفمبر ٢٠١٨.

NOTE: Images and specification descriptions are dependent on trim level and options specified. Images used are for illustrative purposes only. Every endeavor has been made to ensure that the information and details contained in this brochure were accurate at the time of going to press November 2018.

ASSURANCE

لاطمئنانك..

الضمان Warranty

قياسى ٣ سنوات أو ١٠٠ ألف كم - A standard 3 year, or, 100,000 km

الدعم Assistance

دعم أعطال طرق على أعلى مستوى من الخبرة والسرعة - A rapid expert roadside assistance

الصيانة Maintenance

مركز خدمة بروتون المعتمد سوف يستجيب دائماً لكل استفساراتك - An authorized PROTON service center always provide answers

Sole Agent - Alpha Group Ezz Elarab

Main Showroom & Service: KM28 Cairo – Alexandria

Desert Road, Smart Village, Giza

Call **19399**

Authorized Dealer - Auto Group

4 Al Batal Ahmed Abd El Aziz, Mohandessin

38 Mostafa El Nahas, Nasr City

Call **19418**

الوكيل الوحيد - ألفا جروب عز العرب

المركز الرئيسى والصيانة: الكيلو ٢٨ القاهرة الأسكندرية الصحراوى

القرية الذكية - الجيزة

اتصل على : ١٩٣٩٩

الموزع المعتمد - أوتو جروب

٤ شارع البطل أحمد عبد العزيز - المهندسين

٣٨ شارع مصطفى النحاس - مدينة نصر

اتصل على : ١٩٤١٨



PROTON
It's in the Drive!



www.proton-egypt.com